

Déclaration de conformité UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, États-Unis, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
07059TC	417000000 et suivants	Véhicule utilitaire Workman GTX EFI avec siège baquet	WORKMAN GTX EFI (INTL)
07131TC	417196570 et suivants	Véhicule utilitaire électrique Workman GTX	WORKMAN GTX ELECTRIC [INT'L BUCKET SEAT]
07413TC	417000000 et suivants	Véhicule utilitaire Workman GTX à batterie au lithium	INTL WORKMAN GTX LIFTED LITHIUM

Conforme(s) à la législation suivante :

Modèle(s)	Directives
07059TC et 07131TC	2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM), 2014/53/UE (RED)
07413TC	2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM), 2014/35/UE (DBT)

Chaque modèle listé a été évalué d'après les normes et/ou autres documents normatifs suivants :

Modèles	Standard
Tous modèles	EN 55012:2007+A1:2009 EN 61000-6-2:2005+AC:2005
07131TC	EN 61000-6-4 :2007 + A1:2011 EN 61000-3-2 :2014 EN 61000-3-3 :2013
07413TC	EN 55011: 2009/A1: 2010 EN 61000-3-2: 2014 EN 61000-3-3: 2013 EN 61000-6-2: 2005/AC: 2005

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
Accessoires/Outils pour tous les modèles		
07046	Kit plateau de chargement	2006/42/CE, 2014/30/UE
07047	Kit socle de banquette	2006/42/CE
07048	Kit socle de siège baquet	2006/42/CE
07140	Kit abri	2006/42/CE
07142	Kit cabine	2006/42/CE, 2014/30/UE
07144	Kit de levage électrique	2006/42/CE, 2014/30/UE
07148	Kit plateau plateau en acier	2006/42/CE
07161	Certification ROPS cage de protection GTX	2006/42/CE
07167	Kit de levage électrique	2006/42/CE, 2014/30/UE
07169	Abri avec ROPS	2006/42/CE

Modèle	Description	Directive
07450	Plateau de chargement en acier	2006/42/CE
131-8550	Kit prise d'alimentation	2014/30/UE
133-3018	Kit alarme de recul	2006/42/CE, 2014/30/UE
132-8579	Kit feux stop et de signalisation	2006/42/CE, 2014/30/UE
133-3016	Kit avertisseur sonore	2006/42/CE, 2014/30/UE
133-7198	Kit support de cabine	2006/42/CE
Accessoires/Outils pour modèles 07059TC et 07431TC		
07135	Kit socle de banquette	2006/42/CE
07414	Kit de levage	2006/42/CE, 2014/30/UE
136-6323	Compteur horaire sans fil	2006/42/CE, 2014/30/UE



Modèle	Description	Directive
Accessoires/Outils pour modèles 07059TC, 07131TC et 07413TC		
140-4785	Kit feux stop et de signalisation à DEL	2006/42/CE, 2014/30/UE

Accessoires/Outils pour modèles 07431TC		
107-0382	Cordon d'alimentation CA – Europe	2006/42/CE, 2014/30/UE
107-0383	Cordon d'alimentation CA – RU	2006/42/CE, 2014/30/UE

Modèle	Description	Directive
133-0959	Kit convertisseur de courant	2006/42/CE, 2014/30/UE
139-4627	Compteur horaire sans fil	2006/42/CE, 2014/30/UE
Accessoires/Outils pour modèles 07059TC		
133-0319	Kit alarme de frein de stationnement	2006/42/CE, 2014/30/UE
Accessoires/Outils pour modèles 07059TC et 07131TC		
115-4754	Compteur horaire sans fil	2014/53/UE
133-7128	Kit feux stop et de signalisation	2006/42/CE, 2014/30/UE

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est en conformité avec la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :



Tom Langworthy
Directeur technique
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Octobre 21, 2024

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

EU Specifications

Puissance, poids et niveau de vibration de la machine

Modèle	Puissance nominale (kW)	Poids de la machine [‡] (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s ²) ^a		Vibrations au niveau de tout le corps (m/s ²) ^b	
			Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
07059TC	10,4	397	0,80	0,4	0,52	0,26
07131TC	5	634	–	–	0,32	0,16
07413TC	5	456	2,4	0,9	0,58	0,1

[‡] Réservoirs vides dans la configuration d'utilisation normale

^a Déterminé conformément à la norme ISO 5349-1:2001

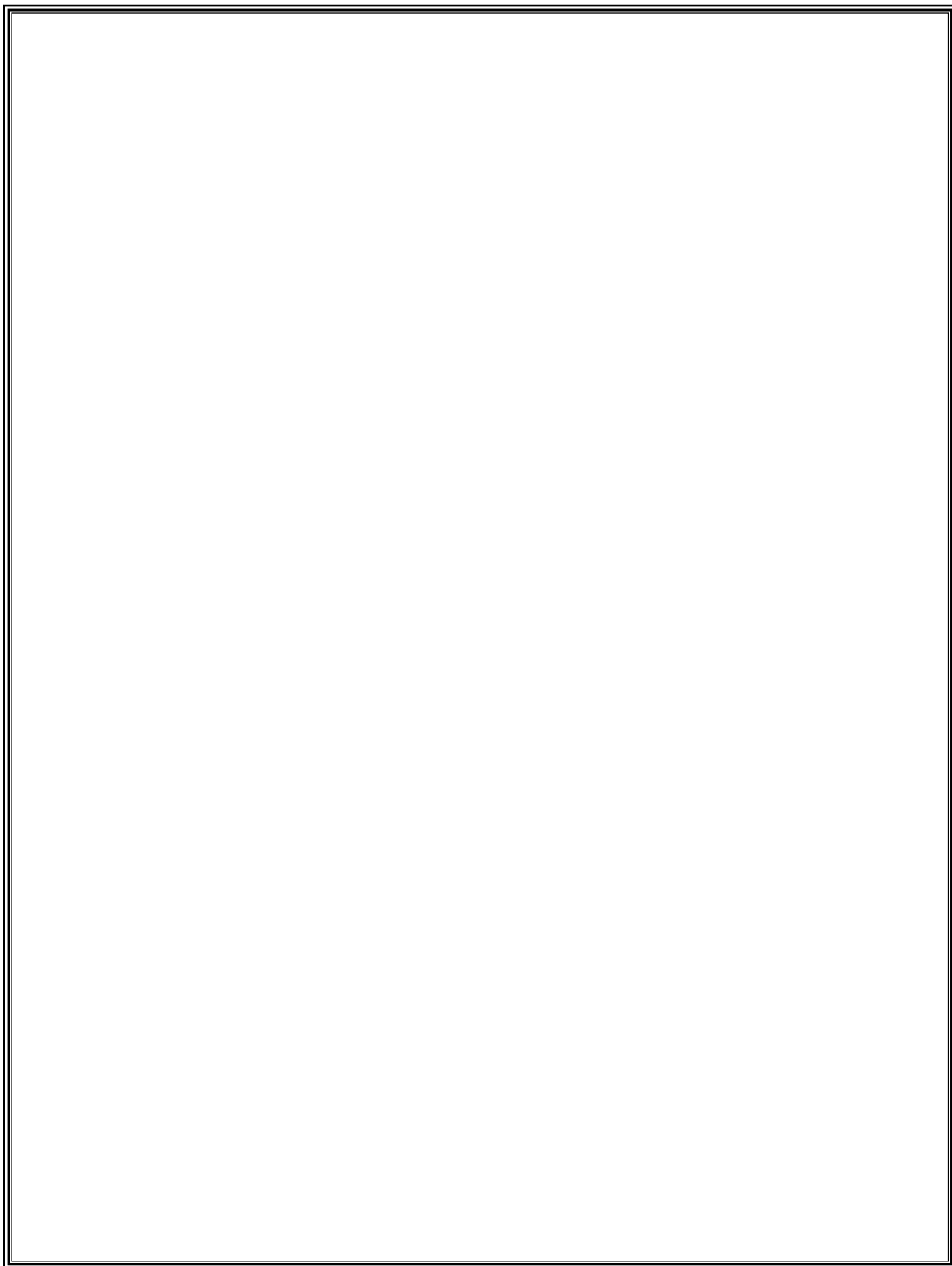
^b Déterminé conformément à la norme ISO 2631-1:1997

Données acoustiques de la machine

Modèle	Pression acoustique (dBA) ¹		Pression acoustique (dBA) ²	
	Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
07059TC	80	3	94	3
07131TC	57	3	–	–
07413TC	63	2	–	–

¹ Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme EN ISO 11201:2010.

² Déterminé conformément à la norme ISO 3744:1995.



BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.